

HR ISIGNALIZIRAJUĆI PRSLUK KANES MESH, OZO kategorije II i OBAVIJEST ZA KORISNIKA | Obavijest za korisnika i EU Izjava o skladnosti dostupna je na web stranici: www.lacuna.hr. Proizvođač: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; Dostupne veličine: ONE SIZE; Usklađenost norma: HRN EN ISO 13688:2013 Zaština odjeća - Opći zahtevi (EN ISO 13688:2013), HRN EN ISO 20471:2013 Upozoravajuća odjeća učiljiva s velike udaljenosti - Metode ispitivanja i zahtjevi (EN ISO 20471:2013). **Namena:** Upozoravajuća odjeća učiljiva s velike udaljenosti. Rizici: OZO štiti od smanjene (ne pravorevomene) učiljivosti korisnika, minimalnih mehaničkih rizika. OZO ne štiti od topinskih rizika, hemikalija, bioloških utjecaja, radioaktivnog zračenja, mehaničkih rizika, vatrotopornih rizika, vede, rizik od električne stруje (uredi/element pod naponom). **Piktogram i razine (razredi) svojstva:**



- razred 1 – najmanja površina učiljivog materijala,
- razred 2 – odjevnog predmeta (površina učiljivog materijala),
- razred 3 – najveća površina učiljivog materijala.

Sirovinski sastav: 100% poliester. **Upozorenje i ograničenje uporabe:** Prsluk nositi preko OZO (jakne + hlača) koja ima isti ili viša svojstva. Odjevni predmet uvijek nositi zakopčan. Ne koristiti u radu gdje može doći do zahvaćanja odjevnog predmeta pokretnim delovima strojeva i uređaja. Ne pruža zaštitu od atmosfera. Navedeni najveći broj ciklusa čišćenja nije jedini element koji utječe na vrijeme upotrebe odjevnog predmeta. Vrijeme uporabe odjeće ovisi o načinu koristenja, skladištenju itd. **Održavanje i skladištenje:** Skladišti na suhom i distanu mjestu, zaštićeno od izravnog sunčevog zračenja. Proizvod održavati u sušim i suhom okruženju umanjujući razinu učiljivosti odjeće. Nije dozvoljeno popravljanje odjeće - u koliko postoji oštećenje odjevni predmet odbaci. Normalni postupak strojnog pranja, najviša temperatura pranja 40°C, blejinge nije dopušteno, strojni susreću nije dopušteno, sušiti u okolitom poljožaju, glaćanje nije dopušteno, kemijsko čišćenje nije dopušteno. Nakon 25 ciklusa čišćenja prsluk ukloniť iz upotrebe. Pregled tipa predmetne osobe zaštite opreme (OZO) provedeo je prijavljeno tijelo 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Hrvatska. LACUNA d.o.o. izjavljuje da je prsluk srušen s bitnim zdravstvenim i sigurnosnim zahtjevima iz Uredbe (EU) 2016/425 o Osobnoj zaštitnoj opremi.

SLO / ISIGNALIZIRAJOČI JOPÍČ KANES MESH, OZO kategorije II i OBVESTILO ZA UPORABNIKA I | Obvestilo za uporabnika EU Izjava o skladnosti so vojlo na spletni strani: www.lacuna.hr, Proizvajalec: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; Dostopne velikosti: ONE SIZE; Usklajena norma: HRN EN ISO 13688:2013 Zaštita oblačila – Splošne zahteve (EN ISO 13688:2013), HRN EN ISO 20471:2013 Opozorilno oblačilo, opazno z velike oddaljenosti – Metode testiranja in zahtevi (EN ISO 20471:2013). **Namena:** Opozorilno oblačilo, opazno z velike oddaljenosti. **Riziki:** OZO štiti pred zmanjšano (ne pravorevomeno) opaznostjo uporabnika, z minimalnimi mehaničkimi riziki. OZO ne štiti pred topločini riziki, hemikaliji, biološkimi vplivi, radioaktivnim sevanjem, mehaničnimi riziki, ogrevnjivimi riziki, voda, rizik od električne stруje (uredi/element pod napetostjo). **Piktogram in ravni (razredi) lastnosti:**



- razred 1 – najmanja površina opaznega materiala,
- razred 2 – oblačilnega predmeta (površina opaznega materiala)
- razred 3 – največja površina opaznega materiala.

Sirovinska sestava: 100% poliester. **Opozorilo in omejitve uporabe:** Jopíč nositi preko OZO (jakne + hlač), ki imajo enake ali boljše lastnosti. Oblačilo mora biti vedno zapeto. Ne nositi pri delu, kjer se oblačilo lahko ujame s premičnimi deli strojev in naprav. Ne štiti pred atmosferiljami. Navedeno največje število ciklov čišćenja ni edini dejavnik, ki vpliva na čas uporabe oblačila. Čas uporabe je odvisen tudi od načina uporabe, skladištenja in t.i. **Vzdrževanje/skladištenje:** Skladišči v suhem in čistem prostoru, zavarovanovo pred neposredno sončno svetlobo. Izdeši naj bo čist. Vsička onenosečnost zmanjšuje nivo opaznosti oblačila. Ni dovoljeno popravljanje oblačila – če je oblačilo poškodovan, ga je treba zavreči. Normalni postopek strojnog pranja, najviša temperatura pranja 40°C, blejinge nije dozvoljeno, strojni susreću nije dozvoljeno, sušiti u okolitom poljožaju, likanje ni dovoljeno, kemijsko čišćenje ni dovoljeno. Po 25 ciklilih čišćenja jopíč odstraniť. Pregled tipa predmetne osobe zaštite opreme (OZO) je opravil prijavač organ 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Hrvatska. LACUNA d.o.o. izjavljuje, da je jopíč v skladu z bistvenimi zdravstvenimi in varnostnimi zahtevami iz Uredbe (EU) 2016/425 o Osebni zaštitni opremi.

SRB / ISIGNALIZIRAJUĆI PRSLUK KANES MESH, OZO KATEGORIJE III OBAVEŠTENJE ZA KORISNIKE I OBAVEŠTENJE za korisnike i EU Izjava o skladnosti dostupne su na web stranicu: www.lacuna.hr, Proizvođač: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; Dostupne veličine: ONE SIZE; Usklajena norma: HRN EN ISO 13688:2013 Zaština odjeća - Opći zahtevi (EN ISO 13688:2013), HRN EN ISO 20471:2013 Opozorilno oblačilo, opazno z velike oddaljenosti – Metode testiranja in zahtevi (EN ISO 20471:2013). **Namena: Upozoravajuća odjeća učiljiva se velike udaljenosti. **Rizici:** OZO štiti od smanjene (ne pravorevomene) učiljivosti korisnika, minimalnih mehaničkih rizika. OZO ne štiti od topločini rizika, hemikalija, bioloških utjecaja, radioaktivnog zračenja, mehaničkih rizika, vatrotopornih rizika, vode, rizik od električne stруje (uredi/element pod naponom). **Piktogram i nivoi (razredi) svojstva:****



- razred 1 – najmanja površina učiljivog materijala,
- razred 2 – odjevnog predmeta (površina učiljivog materijala)
- razred 3 – najveća površina učiljivog materijala.

Sirovinski sastav: 100% poliester. **Opozorenje i ograničenje uporabe:** Prsluk nositi preko OZO (jakne + pantalon) koja ima isti ili viša svojstva. Odjevni predmet uvek nositi zakopčan. Ne koristiti u radu, gde može doći do zahvaćanja odjevnog predmeta pokretnim delovima mašina i uređaja. Ne pruža zaštitu od atmosferila. Navedeni najveći broj ciklusa čišćenja nije jedini faktor koji utječe na vrijeme upotrebe odjevnog predmeta. Vreme upotrebe također zavisi od načina koristenja, skladištenju itd. **Održavanje / skladištenje:** Skladišti na trebu sa suhom i distanu mjestu, zaštićenom od direktnog sunčevog zračenja. Proizvod održavati čistim. Sklopanje učiljivosti učiljiva se velike udaljenosti. Normalni postupak mašinskog pranja, najviša temperatura pranja 40°C, blejinge nije dozvoljeno, mašinsko sušenje nije dozvoljeno. Na 25 ciklusa čišćenja prsluk ukloniti iz upotrebe. **Pregled tipa predmetne osobe zaštite opreme (OZO) provedeo je prijavljeno tijelo 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Hrvatska. LACUNA d.o.o. izjavljuje da je prsluk srušen s bitnim zdravstvenim i bezbednosnim zahtjevima iz Uredbe (EU) 2016/425 o linočnoj zaštitnoj opremi.**

EN / SIGNALIZIRAJUĆI PRSLUK KANES MESH, PPE - KATEGORIJE III INFORMACIJA FOR USERS | Informacija za korisnike i EU Declaracion de Conformidad available on our website: www.lacuna.hr. Manufacturer: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; Available sizes: ONE SIZE; Harmonised standard: HRN EN ISO 13688:2013 Protective clothing - General requirements (EN ISO 13688:2013), HRN EN ISO 20471:2013 High visibility clothing - Testing methods and requirements (EN ISO 20471:2013). **Use:** High visibility warning clothing. **Risks:** This PPE protects from reduced (untimely) visibility of user, minimal mechanical risks. This PPE does not protect from thermal risks, chemicals, biological impacts, radiation, mechanical risks, fire-resistant risks, water, electrical current risks (devices/elements under voltage). **Piktogram and levels (classes) of performance:**



- class 1 – minimum surface of visible material,
- 2 – garment class (surface of visible material),
- class 3 – maximum surface of visible material.

Fibre composition: 100% polyester. **Warning and restrictions of use:** Wear the vest over PPE (jacket+trousers) with same or higher level of performance. The garment always has to be zipped/buttoned up. Do not use for operations where there is a risk of garment getting stuck in moving parts of machines and devices. Does not offer protection from weathering. The indicated highest number of cleaning cycles is not the only factor affecting the time in service of the garment. The time in service also depends on the method of use, storage etc. **Maintenance/storage:** Store in a dry and clean place, away from direct sunlight. Keep the product clean.

In case of any damage discard the product. Normal procedure of washing in washing machines, highest washing temperature 40 °C, bleaching is not allowed, drying in a dryer is not allowed, no drying in vertical position, no ironing or dry cleaning. After 25 cycles of cleaning, discontinue the vest from use. **EC-type examination of personal protective equipment (PPE)** was carried out by notified body 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Croatia. LACUNA d.o.o. declares that the vest complies with essential health and safety requirements of the Regulation (EU) 2016/425 on Personal Protective Equipment.

MK / ISIGNALIEN ELEK KANES MESH, OZO - KATEGORIJA III UPUTSTVO ZA KORISNIKI | Coopishtene za korisnike i E3-Hizjava da saobraznost se dostavlja na web stranici: www.lacuna.hr. Proizvođač: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; Dostapne veličine: ONE SIZE; uskladjenost norma: HRN EN ISO 13688:2013 Zaština odjeća - Opći zahtevi (EN ISO 13688:2013), HRN EN ISO 20471:2013 Opozorilno oblačilo, opazno z velike oddaljenosti - Metode testiranja in zahtevi (EN ISO 20471:2013). **Namena:** Predupredilačna oblačina učiljiva od goljem daljincu - Metodi na ispitivanje i baravaju - (EN ISO 13688:2013). **Rizici:** OZO zaštitu od namaljenja (ne navremena) učiljivosti na korisnikot, od minimalnih mehaničkih rizika. OZO ne zaštitu od topolitinski riziki, hemikaliji, biološki uticaja, radioaktivnog zračenja, mehanički rizici, ognočvorani rizici, voda, rizik od električne stруje (uredi/element pod naponom). **Piktogram i nivoi (razredi) svojstva:**



- razred 1 – najmalata površina na učiljivom materijalu)
- razred 2 – razred na oblaču (površina na učiljivom materijalu)
- razred 3 – najgoljemata površina na učiljiv materijalu.

Cosztavot na sruroviny: 100% poliester. **Predupravje in ograničenje na uporabu:** Eklek se nosi preko OZO (jakna + pantalon) so isti ali povsiko svojstva. Oblačka mora sekogač da se nosi začokana. Ne ga koristite na robota kade sto može da dođe do zafta na oblačku od podviznih delova na mašinama ili uređite. Ne zaštitu od atmosferskega. Navedenot najboljem broj ciklusi na čistitev ne je единствen faktor, kjer vpliva na времenje na uporabu na oblačku. Vreme za uporabo isto takav зависи od začinka na koristeče, skladištanje in t.i. **Održavanje/skladištenje:** Da se skladišira na suvo in čisto mesto, zaščitite od vremena. **Dopravljanje:** Dopravljanje oblačine učiljive od goljem daljincu - Metodi na učiljivosti in baravaju. **Rizici:** OZO ne zaštitu od topolitinski riziki, hemikaliji, biološki uticaji, radioaktivni zračenja, mehanički rizici, ognočvorani rizici, voda, rizik od električne stруje (uredi/element pod naponom). **Piktogram in nivoi (razredi) lastnosti:**



- razred 1 – najmanja površina opaznega materiala,
- razred 2 – oblačilnega predmeta (površina opaznega materiala)
- razred 3 – največja površina opaznega materiala.

Sirovinska sestava: 100% poliester. **Opozorilo in omejitve uporabe:** Jopíč nositi preko OZO (jakne + hlač), ki imajo enake ali boljše lastnosti. Oblačilo mora biti vedno zapeto. Ne nositi pri delu, kjer se oblačilo lahko ujame s premičnimi deli strojev in naprav. Ne štiti pred atmosferiljami. Navedeno največje število ciklov čišćenja ni edini dejavnik, ki vpliva na čas uporabe oblačila. Čas uporabe je odvisen tudi od načina uporabe, skladištenja in t.i. **Vzdrževanje/skladištenje:** Skladišči v suhem in čistem prostoru, zavarovanovo pred neposredno sončno svetlobo. Izdeši naj bo čist. Vsička onenosečnost zmanjšuje nivo opaznosti oblačila. Ni dovoljeno popravljanje oblačila – če je oblačilo poškodovan, ga je treba zavreči. Normalni postopek strojnog pranja, najviša temperatura pranja 40°C, blejinge nije dozvoljeno, strojni susreću nije dozvoljeno, sušiti u okolitom poljožaju, likanje ni dovoljeno. Po 25 ciklilih čišćenja jopíč odstraniť. Pregled tipa predmetne osobe zaštite opreme (OZO) je opravil prijavač organ 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Hrvatska. LACUNA d.o.o. izjavljuje, da je jopíč v skladu z bistvenimi zdravstvenimi in varnostnimi zahtevami iz Uredbe (EU) 2016/425 o Osebni zaštitni opremi.

AL / JELEKU SINJALIZUJES KANES MESH, OZO - KATEGORIJA III INFORMATAT PËR PËRDORUESINI | Informatat për përdoruesin edhe UDe Deklarati mbj. përgjegjeshmér janë tè disponueshme në ueb faqen: www.lacuna.hr. Prodhus: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; **Madhësitë e disponueshme:** ONE SIZE; normat e pajtura: HRN EN ISO 13688:2013 Veshtjet mbrojtje. Kushtet e përgjithshme. **Angestepe:** normat: HRN EN ISO 13688:2013 Schützkleidung - Allgemeine Anforderungen (EN ISO 13688:2013). HRN EN ISO 20471:2013 Hochsichtbare Wärkleidung - Prüfverfahren und Anforderungen (EN ISO 20471:2013). **Verwendung:** Hochsichtbare Wärkleidung. **Gefahren:** PSA schützt gegen schlechte (nicht rechtzeitige) Sichtbarkeit des Trägers und minimale mechanische Gefahren. PSA schützt nicht gegen Wärme, Chemikalien, biologische Gefährdungen, Radioaktivität, mechanische Gefahren, Feuer, Wasser, Strom (Geräte/ spannungsführende Teile). **Piktogramm und Klassen:**



- Klasse 1 – kleinste Fläche des sichtbaren Materials,
- 2 – Klasse des Bekleidungsstücks (Fläche des sichtbaren Materials),
- Klasse 3 – größte Fläche des sichtbaren Materials.

Material: 100% polyester. **WARNUNGEN UND bestimmungsgemäßie VERWENDUNG:** Die Weste wird über die Schutzkleidung (Jacke+Hose) mit selben oder größerem Eigenschaften getragen. Die Kleidung ist stets geschlossen zu tragen. Nicht verwenden, wenn es vom Verfangen/Einziehen durch bewegliche Teile der Maschinen oder Geräte kommen kann. Bietet keinen Schutz gegen Atmosphären. Die angegebene Höchstanzahl der Waschgänge ist nur einer der Faktoren die Lebensdauer des Kleidungsstücks beeinflussen. Gebrauch, Aufbewahrung und andere Aspekte sind ebenfalls maßgebend. **Pflege/Aufbewahrung:** An einem trockenen und dunklen Ort, weit entfernt von direkter Sonneninstrahlung lagern. Produkt in saudem Zustand halten. Jeder Verschleiß an den Kleidungsstücken kann die Schutzfunktion des Kleidungsstücks deutlich reduzieren. Das Kleidungsstück darf nicht ausgetrocknet werden bei Beständigkeit. Es darf nicht in Trockner getrocknet werden, hängend trocknen, nicht bügeln, chemische Reinigung ist nicht erlaubt. Die Wäsche nach 25 Waschgängen nicht mehr tragen. **Die gegenständliche persönliche Schutzausrüstung (PSA) wurde von der zugelassenen Prüfstelle 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Croatia, geprüft. LACUNA d.o.o. erklärt, dass die Wämweste allen wesentlichen gesundheitlichen und Sicherheitsanforderungen gem. der Verordnung (EU) 2016/425 über die persönlichen Schutzausrüstungen entspricht.**

ITA / GILET DI SEGNALIZAZIONE KANES MESH, DISPOSITIVI DI PROTEZIONE PERSONALE - CATEGORIA III INFORMAZIONI PER L'UTENTE | La notifica per l'utente e la dichiarazione di conformità UE sono disponibili sul sito web: www.lacuna.hr. Produttore: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Krž Začreće, Hrvatska, www.lacuna.hr.info@lacuna.hr; Misure disponibili: ONE SIZE; Norma armonizzata: HRN EN ISO 13688:2013 Vestiti per la protezione - Requisiti generali (EN ISO 13688:2013); HRN EN ISO 20471:2013 Vestiti di avvertimento visibili ad lunghe distanze - Metodi - Colodi collaudi e requisiti (EN ISO 20471:2013). Applicazione: Vestiti di avvertimento visibili ad lunghe distanze. **Rischio:** Il dispositivo di protezione personale protegge dalla percezione ridotta (non tempestiva) dell'utente di rischi meccanici minimi. Non protegge dai rischi termici, dalle sostanze chimiche, dalle influenze biologiche, dalle emissioni radiative, dai rischi meccanici, dai rischi di incendio, dalle convulsioni, dalle correnti di elettricità (dispositivi / elementi sotto tensione).

Piktogramma e livelli (klassi) delle caratteristiche:



- gradlo 1 – la superficie più piccola del materiale visibile,
- 2 – classe di indumenti (superficie del materiale visibile),
- classe 3 – area più grande di materiale apprezzabile.

Compozitie: 100% poliester. **Avertizări și limitări:** Vesta trebuie purtată peste PPE (jachetă + pantaloni) cu caracteristici identice sau superioare. Obiectul de îmbrăcăminte trebuie purtat întotdeauna închis. Nu folosiți la activități unde există risici ca obiectul de îmbrăcăminte să fie prină într-o pieșă mică. Nu este permisă utilizarea vestei de către persoanele cu defecțiuni care influențează durata de viață a obiectului de îmbrăcăminte. Durata de viață depinde și de modul de utilizare, depozitare și întreținere. **Întreținere/depozitare:** A se depozita într-un loc uscat și curat, ferit

temperatura massima di lavaggio 40°C, non è consentito sbiancare, l'asciugatura a macchina non è consentita, l'asciugatura in posizione verticale, la stiratura non è consentita, il lavaggio chimico non è consentito. Dopo 25 cicli di pulizia, il gile deve essere rimosso dall'uso. L'organismo notificato ha effettuato un'ispezione del tipo di disp. di protezione personale (DPP) 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Croazia.

LACUNA d.o.o. dichiara che il gilet è compatibile con i requisiti della salute e di sicurezza essenziali previsti dal Regolamento (UE) 2016/425 relativi ai dispositivi di protezione individuale.

HU I KANES MESH JELZÖMELLÉNY SZVF - II KATEGÓRIA! FELHASZNÁLÓ ÉRTESENÉSÁT A felhasználói értesítés és az EU megfelelőségi nyilatkozat a következő web oldalon elérhető: www.lacuna.hr. Címtár: LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Kriz Začretje, Hrvatska, www.lacuna.hr, info@lacuna.hr. Méretek: ONE SIZE; Megfelelőségi szabvány: HRN EN ISO 13688:2013; Védelem: HRN EN ISO 20471:2013; Idő hatáhatóság: 10 év; Alkalmas: Kötélmenyek (EN ISO 3688:2013); Ruházat: Szolgáltatók (EN ISO 20471:2013). **Alkalmazás: A lathatósgát biztosító ruházat - Vizsgálati műszerek és követelmények (EN ISO 20471:2013). **Kockázatok:** A SZVF védi a felhasználót a szükségtelen hajtókerekekkel szemben. A SZVF nem védi a hőköckázattal, vegyszerekkel, biológiai hatásokkal, rádiaktív sugárzással, mechanikai köckázattal, tűzzel, hőköckázattal, vizes.**

Piktogram és a jellemző szintjei (osztályai):
1 osztály – az észrevehető anyag legkisebb felülete;
2 osztály – a ruhátagy száraz (az észrevehető anyag felülete);
3 osztály – az észrevehető anyag legnagyobb felülete.

Anyagösszetétel: 100% poliészter. **Figyelemzés és használati korlátozás:** A mellényt SZVF felettes viselni (kabát + nadrág), amelynek azonos vagy magasabb a jellemzője. A ruhátagyat minden begombolva viselni. Olyan munkánál ne használni, ahol a ruhátagyat érthetik a gépek és berendezések mozgó részei. Környezeti tényezők ellen nem nyújt védelmet. A tisztítási ciklusok között legnagyobb száma nem az egyedül tényező, amelynek hatása van a ruhátagy használati idejére. A használat idő a használat módjáról, raktározástól stb. is függ. **Karbantartás/raktározás:** Raktáron száraz és tisztta helyen, védve a környezet napfénytől. A termék tisztán tartani. minden szennyeződés csökkeneti a ruházat észrevehetőségét. A ruházatot nem szabad javítani - sérülés esetén a ruhátagyat előfordul, normális mosogépes eljárást, legmagasabb mosási hőmérséklet 40 °C, felérieni nem szabad, szűrőtölgel használata általban szárítani, a vasalási tilos, vegyi tisztítás tilos. 25 tisztítási ciklus után a mellény eltávolítani a használatból. **A tárgyi személyi védfelszerelés:** (SZVF) típusának vizsgálatát elvégezte a 2474 sz. bejelentett testület: MIRTA-KONTROL Kft., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Horvátország. LACUNA Kft. kijelenti, hogy a mellény megfelel az (EU) 2016/425 egyenlő védőszínkörökkel szólv rendelet alapvető egészségi és biztonsági követelményeinek.

CZ I SIGNALIZAČNÁ VESTA KANES MESH, OOP - KATEGÓRIE III INFORMACE PRO UŽIVATELE

Informace pro uživatele a EU Prohlášení o shode nalezenete na webové stránce: www.lacuna.hr. **Výrobce:** LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Kriz Začretje, Hrvatska, www.lacuna.hr. **Dostupné velikosti:** ONE SIZE; **harmonizovaná norma:** HRN EN ISO 13688:2013 Ochranné oděvy - Obecné požadavky (EN ISO 13688:2013). HRN EN ISO 20471:2013 Výstražný oděv s vysokou viditelností - Zkušební metody a požadavky (EN ISO 20471:2013). **Užití:** Výstražný oděv s vysokou viditelností. **Rizika:** Od chráni před sníženou (ne včasné) viditelností uživatelů, s minimálnimi mechanickými riziky. OOP ochrání před teplými riziky, chemikáliemi, biologickými vlivy, rádioaktivním žárem, mechanickými riziky, ohnivzdornými riziky, vodou, před riziky elektrického proudu (zářízení/prvky pod napětím).

Piktogram a stupně (tride) vlastnosti:

- 1 – nejmenší plocha viditelného materiálu,
- 2 – zatřídení oděvního předmětu (plocha viditelného materiálu),
- zatřídení 3 – největší plocha viditelného materiálu, zatřídení.

Materiálové složení: 100% polyester. **Upozornění a omezení používání:** Ochrannou vestu nosit povrch osobního ochranného pracovního prostředku (bundy + nohavice) mající stejně vlastnosti nebo vlastnosti výšší stupně. Oděv se nemůže nosit vzhledem k práci, kde může dojít k vtažení oděvního předmětu do stroje nebo jeho záření polohou částí. Neposkytuje ochranu před vlivy počasí. Uvedeny nejvýše počet cyklů čištění není jediným činitelem ovlivňujícím délku používání oděvního výrobku. Délka používání závisí také i na způsobu používání, skladování atd. **Údržba/skladování:** Skladovat v suchém a čistém místě chráněném před průměrným slunečním zářením. Výrobek udržovat v čistotě. Každé znečištění snižuje stupeň viditelnosti oděvu. Oprava oděvu se nevolejte – v případě znečištění oděvu oděvní předmět vyhodit. Bežný postup prania v práci, najívšia teplota prania 40°C, výrobek sa má sušiť v sušičke, výrobok sa má sušiť v sušičke, ve vysoké poloze, nejmenej sa zehliť ani chemicky čistit. Po 25 cyklos čištění ochrannou vestu vyradit z užívání. **Kontrolu typu** předmětného osobního ochranného pracovního prostředku (OOP) provedl zníženou (ne včasné) viditelnostou používatele, s minimálnimi mechanickými rizikami. Osoby ochranný pracovny prostředek nechrání před teplými rizikami, chemikáliemi, biologickým vlivem, rádioaktivním žárem, mechanickými rizikami, ohnivzdornými rizikami, vodou, před rizikami elektrického proudu (zářízení/prvky pod napětím). **Piktogram a stupně (zatřídení) vlastností:**

- 1 – nejmenší plocha viditelného materiálu,
- zatřídení 2 – oděvního předmětu (plocha viditelného materiálu),
- zatřídení 3 – největší plocha viditelného materiálu, zatřídení.

Surovinové zloženie: 100% polyester. **Upozornenie a obmedzenie používania:** Ochrannú vestu nosiť povrch osobného ochranného pracovného prostriedku (bundy + nohavice) majúce rovnaké vlastnosti alebo vlastnosti vysokého stupňa. Oděv predmet nosiť vzhľadom k práci, kde môže dojst k vtaženiu oděvnej predmetu do stroja alebo jeho zářeniu vďaka polohám časťam. Neposkytuje ochranu pred čištencami z atmosféry. Uvedeným zpôsobom používania ochranná vesta využíva len na dĺžku používania oděvnej predmetu. Dĺžka používania závisí i tak tiež aj od spôsobu používania, skladovania atď. **Údržba/skladovanie:** Skladovať v suchom a čistom mieste chránenom pred priamyim slnčením žiareniom. Výrobok udržovať v čistote. Každé znečištěnie znížuje stupeň viditeľnosti oděvu. Oprava oděvu sa nevolejte – v prípade znečištěnia oděvu oděvní predmet vyhodit/zneškodiť. Bežný postup prania v práci, najívšia teplota prania 40°C, výrobok sa má sušiť v sušičke, výrobok sa má sušiť v sušičke, vysoká položka, nejmenej sa zehliť ani chemicky čistit. Po 25 cyklos čištěnia ochrannú vestu vyradit z užívania. **Kontrolu typu** predmetného osobného ochranného pracovného prostredku vykonala notifikovaná osoba 2474: spoločnosť s ručením obmedzeným MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Záhreb - Dubrava, Chorvatsko. Spoločnosť s ručením obmedzeným LACUNA d.o.o. vyhlašuje, že ochranná vesta je v zhode s dôležitými zdravotními a bezpečnostními požiadavkami podľa Nariadenia (EÚ) 2016/425 o osobnom ochrannom pracovnom prostredí.

PL | KAMIZELKA SYGNALIZUJĄCA KANES MESH, SOI O KATEGORII III INFORMACJA UŻYTKOWANIA| Informacje dla użytkowników i deklaracja zgodności UE są dostępne na naszej stronie: www.lacuna.hr. **Producent:** LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Kriz Začretje, Hrvatska, www.lacuna.hr, info@lacuna.hr;

Dostępne rozmiary: ONE SIZE; **Norma uzgodniona:** HRN EN ISO 13688:2013 Odzież ochronna - Wymagania ogólne (EN ISO 13688:2013). HRN EN ISO 20471:2013 Odzież ostrzegawcza o wysokiej widoczności - Metody badania i wymagania (EN ISO 20471:2013). **Przeznaczenie:** Odzież ostrzegawcza o wysokiej widoczności. **Rzyky:** SOI chroni użytkownika przed słabą (opóźnioną) widocznością o minimalnych właściwościach mechanicznych. SOI nie chroni przed zagrożeniami termicznymi i chemicznymi, przed wpływami biologicznymi, przed promieniowaniem radioaktywnym, przed minimalnymi zagrożeniami mechanicznymi, przed działaniem ognia, wody, przed działaniem prądu elektrycznego (elementy pod napięciem).

Piktogram i poziomy (klasy) ochrony:



- klasa 1 – najwyższy poziom widoczności materiału,
- 2 – klasa odzieży ochronnej (poziom widoczności materiału),
- 3 – najwyższy poziom widoczności materiału.

Skład surowcowy materiału: 100% poliester. **Ostrzeżenie i ograniczenia użytkowania:** Kamizelkę należy zakładać na środku ochrony indywidualnej (kurtka + spodnie) posiadającą takie same właściwości bądź właściwości na poziomie wyższym. Element odzieży zawsze nosić zapięty. Nie używać podczas pracy przy zagrożeniu włączenia w ruchome części maszyn i urządzeń. Nie chroni przed opadami atmosferycznymi. Wymieniona maksymalna liczba cykliów konserwacji odzieży nie jest jedynym czynnikiem mająącym wpływ na czas używalności elementu odzieży. Czas użytkowania odzieży zależy również od sposobu użytkowania, konserwacji i użycia. **Kontrola i załączanie dokumentacji:** Załączanie dokumentacji ochrony wewnątrz produktu, pojęcie "wewnątrz produktu" - w przypadku pojawiienia się uszkodzenia, przedmiot należy odrzucić. Normalny proces prania maszynowego, maksymalna temperatura 40°C, produktu nie wolno wybierać, produktu nie wolno suszyć w suszarce bebnowej, produkt należy suszyć w pozycji pionowej, prasowanie jest niedopuszczalne, produktu nie wolno czycić chemicznie. **Jednostka notyfikowana**, przeprowadziła badanie środków ochrony indywidualnej (SOI) 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o., Gradiška 3, 10040 Zagreb - Dubrava, Chorwacja. LACUNA d.o.o. oświadcza, że kamizelka spełnia zasadnicze wymagania w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa określone w rozporządzeniu (UE) 2016/425 w sprawie wyposażenia ochrony osobistej.

UKR I СИГНАЛЬНИЙ ЖИЛЕТ KANES MESH, (ЗІЗ) КАТЕГОРІЯ ІІІ ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ КОРИСТУВАЧА! Інформація для користувача та декларація про відповідність доступна на веб-сайті: www.lacuna.hr. **Виробник:** LACUNA d.o.o., Pustodol Začretski 18f, 49223 Sveti Kriz Začretje, Hrvatska, www.lacuna.hr, info@lacuna.hr. **Доступні розміри:** ONE SIZE, Гармонізовані стандарти:

HRN EN ISO 13688:2013 Захисний одяг - загальні вимоги (EN ISO 13688:2013). HRN EN ISO 20471:2013 Сигналічний одяг - позитивний з великих відстаней - Методи вимірювання та вимоги (EN ISO 20471:2013).

Ризики: ЗІЗ захищає від зменшеної (непорушені) видимості користувача та від мінімальних механічних ризиків. ЗІЗ не захищає від теплових небезпек, хімічних речовин, біологічних впливів, радіоактивних випромінювань, механічних ризиків, ризиків пожежної небезпеки, води, ризику електричного струму (пристрой/елементи під напругою).

Piktogramy i ta rівні (клас) властивості:



- klas 1 - найменша powierzchnia widzialna materiału,
- 2 - klasa odziegu (powierzchnia widzialna materiału),
- klas 3 - największa powierzchnia widzialna materiału.

Skład sировин: 100% poliester. **Попередження та обмеження використання:** Одягайте жилет над ЗІЗ (куртка + штаны), який має tak je aby byly vysoké vlastnosti. Zavždy odjeduite cez predmet odzinky nad zavazadly. Ne zabezpecuje zaistit vod atmosfericheskych yaivic. Naibol'sha kolic'kost' tsiklov očiščenija ne je jedinym czynnikiem, co vpliva na cas zastosowania produktu odziny. Cas zastosowania takoz takож lezhej vod' v способu vikoristannia, zberigannya toho. **Обслуговування/зберігання:** Zberigati v suxomu i chistomu misci, zakhizenom vod' primichnih sochinenij. Trimajte produkt chistim. Bud'jake zabrudnenia zmienju rivena vidimosti odziny. Ne dozvoljaetsya produkut chistim. Bud'jake zabrudnenia zmienju rivena vidimosti odziny. Ne dozvoljaetsya produkut chistim. Zvaychana procedura maschinnoho pranija, maksimalna temperatura pranija 40°C, vodblizuvannya ne dopuskaetsya, maschinne cušinija ne dopuskaetsya, suška u vertikal'nemu položenii, prasuvannya ne dopuskaetsya, chīmichna chistka ne dopuskaetsya. Posle 25 tsiklov očiščenija zjilet slid ne vikoristovaty. **Doslidjeniya** tipu zasobiv indvidual'nego zashchitu bilo provedeno ujawnjeniem organom 2474: MIRTA-KONTROL d.o.o. Gradiška 3, 10040 Zagreb-Dubrava, Chorvatsko. LACUNA d.o.o. заявляje, що жилет vydovbae vymogom normativnych положень щодо безпеки i захистu zdrov'ya (EU) 2016/425 pro zasobiv indvidual'nego zashchitu.

7KANMOU, 7KANMYU

HR SLO SRB EN MK AL RO BG DE ITA HU CZ SK PL UKR

